

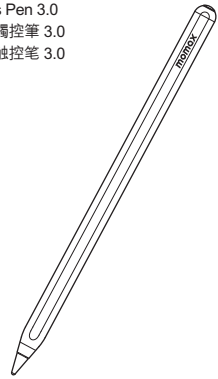
INSTRUCTION MANUAL

使用說明 / 使用说明

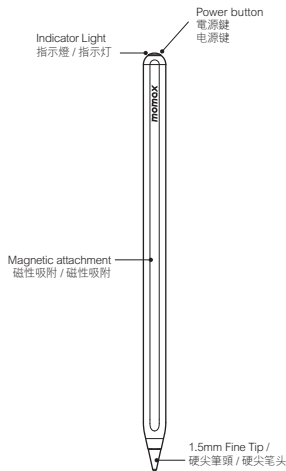
momax

ONELINK

Active Stylus Pen 3.0
主動式電容觸控筆 3.0
主动式电容触控笔 3.0



TP7



INSTRUCTION FOR USE

操作 / 操作

Mode / 狀態 / 状态

Working mode: When the light is on, the pen is working normally.

Sleep mode (enter after 5 minutes without any operation): When the light is off, the pen does not work. You can wake up by pressing the button to enter the working mode, and the charging mode can be woken up the pen as well.

工作模式：燈亮，筆正常運作。

休眠模式（無任何操作則 5 分鐘後自動進入）：燈滅，觸控筆不運作，可通過按鍵來喚醒進入工作模式，充電模式中亦可以喚醒。

工作模式：灯亮，笔正常运作。

休眠模式（无任何操作则 5 分钟后自动进入）：灯灭，触控笔不运作，可通过按键来唤醒进入工作模式，充电模式中亦可以唤醒。

Top key status / 頂部按鍵狀態 / 顶部按键状态

Long press 2s to turn on. Long press 2s to turn off.

Single press: Home

Double click: Multi-tasking page

長按兩秒開機，長按兩秒關機。
頂部按鍵單擊：返回主頁。
雙擊：回到多任務操作界面。

长按两秒开机，长按两秒关机。
顶部按键单击：返回主页。
双击：回到多任务操作界面。

TP7_Manual_aw 背面

SPECIFICATION

產品規格 / 产品规格

Model: TP7

Capacity : 125mAh
Input : 5V (wireless charging)
Power : 0.4W (wireless charging)
Charging time : 2 hours
Working time : 9 hours
Standby time : 3 months
Size : 166.7 x 8.8mm (±1mm)
Weight : 12.5g ± 2g
Material : ABS (Pen tube), POM (Pen tip), Copper (Refill)

Contains:

1. ONELINK Active Stylus Pen 3.0
2. Carrying pouch
3. Spare pen tip
4. Instruction manual and warranty card

型號: TP7

電池容量：125mAh
輸入：5V(無線充電)
功率：0.4W(無線充電)
充電時間：2 小時
使用時間：9 小時
待機時間：3 月
尺寸：166.7 x 8.8mm (±1mm)
重量：12.5g ± 2g
材質：ABS (筆桿), 塑料 (筆尖), 銅 (筆芯)

包裝內容：

1. ONELINK 主動式電容觸控筆 3.0
2. 收納筆套
3. 備用筆頭
4. 說明書及保用證

型號: TP7

電池容量：125mAh
輸入：5V(无线充电)
功率：0.4W(无线充电)

充电时间：2 小时
使用时间：9 小时
待机时间：3 月
尺寸：166.7 x 8.8mm (±1mm)
重量：12.5g ± 2g
材质：ABS (笔杆), 塑料 (笔尖), 铜 (笔芯)

包裝內容：

1. ONELINK 主动式电容触控笔 3.0
2. 收纳笔套
3. 备用笔头
4. 说明书及保用证

WARNING

1. Do not dismantle or modify the product;
2. Do not store the product in wet conditions;
3. Do not keep or use the product near heat sources;
4. Do not let water or any other liquid flows into the inside part of the product's interface. This would cause damages to the product.
5. Make sure to remove metallic or magnetic protective case of your device when charging;
6. While charging, the Q.Mag may heat up. This is normal and should not affect Q.Mag's performance. If the battery feels hot to the touch during this charging process, remove the Q.Mag from the charger and allow it to cool down before restarting the charging process;

DISPOSAL OF ELECTRONIC PRODUCTS

1. Do not place the product as household waste;
2. Please dispose of discarded electronic products properly according to local regulations.
3. MOMAX encourages you to participate in electronics recycling program.

WARRANTY CONDITIONS

1. For any defect, in the judgment of our technician, caused under normal use, we are responsible for repairing free of charges 12 months commencing from the date of purchase at the discretion of our company;
2. A valid warranty card and original purchase invoice must be presented upon request of warranty service;
3. This warranty card shall not apply to the product if:
 - (a) it has explicitly modified or repaired in any way by persons other than technicians of this company; or
 - (b) it has been damaged through misuse, malicious acts, negligence, inflow of any liquid; or
 - (c) losses or damages are caused by force majeure or natural disasters.
4. No alteration to this warranty card will be allowed;
5. The warranty terms and conditions are subject to change without prior notice;
6. Please retain your proof of purchase for warranty service;
7. Please consult the dealer about the product compatibility with your cell phone/ PDA before purchase. Product specifications are subject to change without prior notice;

COMPATIBILITY

兼容性 / 兼容性

	Model No. 型號 / 型号
iPad mini (6 th Gen)	A2567/A2568/A2569
iPad Air (5 th Gen)	A2588/A2589
iPad Air (4 th Gen)	A2316/A2324/A2325/A2072
iPad Pro	A1980/A2013/A1934/A1979
iPad Pro (2 nd Gen)	A2228/A2068/A2230/A2231
iPad Pro (3 rd Gen)	A2377/A2459/A2301/A2460
iPad Pro (3 rd Gen)	A1876/A2014/A1895/A1983
iPad Pro (4 th Gen)	A2229/A2069/A2232/A2233
iPad Pro (5 th Gen)	A2378/A2379/A2461/A2462

Launh date 發布時間 / 发布时间	Screen size 屏尺寸 / 屏尺寸
2021	8.3"
2022	10.9"
2020	10.9"
2018	11"
2020	11"
2021	11"
2018	12.9"
2020	12.9"
2021	12.9"

*Compatibility depends on iPad models & iOS versions without further notice.
兼容性取決於iPad 型號和iOS 版本，恕不另行通知。
兼容性取決於iPad 型號和iOS 版本，恕不另行通知。

8. Please visit www.momax.net for latest product information.
8. 請瀏覽 www.momax.net 瞭解最新產品資訊。

警告

1. 請勿自行拆開或改裝本產品；
2. 請勿將本產品存放在潮濕環境中；
3. 請勿將產品靠近熱源或於熱源附近充電；
4. 請勿將水或其它液體流入本產品介面內部，導致本產品損壞。
5. 如您有額外使用金屬或包含磁片的保護殼，請確保充電前須移除；
6. 充電時，Q.Mag 有可能產生熱力，此乃正常現象，並不會影響產品表現。但如果感到手機電池或 Q.Mag 過熱，請離開 Q.Mag 電源供應，待冷卻後，再嘗試充電。

如何處理廢棄電子產品

1. 請勿將電子產品當成家庭廢棄物丟棄；
2. 請依當地的法例規定處理廢棄的電子產品；
3. MOMAX鼓勵您積極參與電子產品回收計劃。

保養條款

1. 由購買日期起12個月內，如產品有損壞或故障，經本公司技術人員證實為在正常使用之情況下發生，本公司將提供免費維修服務；
2. 維修時必須出示本保用證及購買商號之發票正本，如果用戶不能提供，本公司有權不提供維修服務。用戶可能需要支付相關維修費用；
3. 保用期內，出現以下條款產品保用證自動失效：
 - (a) 非本公司人員同意拆解或 維修產品之任何部分；
 - (b) 錯誤的操作如：非法接駁電源，以及水、污穢物參入產品內導致產品損壞；
 - (c) 不可抗拒意外事件或天然災害導致產品損壞；
4. 此保用證如經塗改，保用證自動失效；
5. 本公司有權刪除任何維修及保用條款而不作通知；
6. 如因錯誤使用本公司產品而導致手提電話或其他電子產品有任何損壞，本公司不會承擔任何責任；
7. 有關 MOMAX 原裝產品和您的手機或電子產品的相容性，請在購買時向經銷商確認。此產品規格隨時可能變更，恕不另行通知；
8. 請瀏覽 www.momax.net 瞭解最新產品資訊。

向經銷商確認。此產品規格隨時可能變更，恕不另行通知；

INDICATOR

顯示燈 / 显示灯

Indicator 顯示燈 / 显示灯	Status 狀態 / 状态
LED is ON LED燈亮 LED灯亮	Working mode/Standby mode 工作模式/待機模式 工作模式/待机模式
LED is OFF LED燈滅 LED灯灭	Sleep mode 休眠模式 / 休眠模式
LED Flashes LED閃亮 LED闪亮	Charging 充電中 / 充电中
Green LED is ON 綠色LED燈亮 绿色LED灯亮	More than 70% battery 70%以上電量 / 70%以上电量
Blue LED is ON 藍色LED燈亮 蓝色LED灯亮	20-70% battery 20-70%電量 / 20-70%电量
Red LED is ON 紅色LED燈亮 红色LED灯亮	Below 20% battery 20%以下電量 / 20%以下电量
Red LED Flashes 紅色LED閃亮 红色LED闪亮	Below 5% battery 5%以下電量 / 5%以下电量



www.momax.net

momax

WARRANTY/保用證/保用证

Model/型號/型号:

Date of Purchase/購買日期/购买日期:

Remarks/備注/备注:

Customer Service/客戶服務中心/客户服务中心

Hong Kong and Macau:
Unit A, 4/F., Cheung Lung Ind. Bldg., 10 Chung Yee Street,
Lai Chi Kok, Kowloon, Hong Kong
Hotline: 852-2402 3186 E-Mail: info@momax.net
香港及澳門:
香港九龍荔枝角長義街10號昌隆大廈4樓A室
服務熱線: 852-2402 3186 電郵: info@momax.net

中國內地:
摩米士科技(深圳)有限公司
廣東省深圳市深南大道7006號万科富春東方大廈7樓
郵編: 518000 全國服務熱線: 86-400-886-0010
電郵: info@momax.net.cn

Copyright©2022 MOMAX Technology Ltd. All rights reserved.
MOMAX is registered trademark of MOMAX Technology Ltd.
All other trademarks are the property of their respective owners.
版權所有 ©2022 MOMAX Technology Ltd. 保留所有權利。
MOMAX是 MOMAX Technology Ltd 的註冊商標。
所有其他商標均為其各自擁有者的財產。
版權所有 ©2022 MOMAX Technology Ltd. 保留所有權利。
MOMAX是 MOMAX Technology Ltd 的註冊商標。所有其他商標均為其各自擁有者的財產。

有害物質或元素附表

部件名稱	有害物質或元素					
	鉛 (Pb)	汞 (Hg)	鎘 (Cd)	六价鉻 (Cr ^{VI})	多溴聯苯 (PBB)	多溴二苯醚 (PBDE)
主機	○	○	○	○	○	○
配件	○	○	○	○	○	○

○: 表示該有害物質在該部件中無
X: 表示該有害物質在該部件中至少存在該部件
的某一部份材料中的含量超過 GB/T
26572 標準規定的限量要求以下
注: 本產品標有“X”的原因: 現階段有可供選擇的替代技術或部件

